



## CONTRATO DE PRESTACION DE SERVICIOS PROFESIONALES MCA-THP-02-2014

Nosotros, **Marco Antonio Bográn Corrales**, mayor de edad, casado, de este domicilio, Director Ejecutivo de la Cuenta del Desafío del Milenio de Honduras (MCA-Honduras, por sus siglas en inglés), con identidad número 0801-1977-13710, nombrado mediante Acuerdo Ejecutivo 004-2011 de fecha 27 de enero de 2011, actuando en representación de MCA Honduras, entidad adscrita a la Coordinación General de Gobierno y creada mediante Decreto número 233-2005, que para los efectos legales correspondientes se denominará **MCA Honduras (El Contratante)**, con facultades suficientes para la celebración de esta clase de actos, por una parte; **Ralph Oberholzer**, mayor de edad, casado, con domicilio en la ciudad de Tegucigalpa, M.D.C., Teléfonos: 2239-4358/ cel: 9830-4300, con número de identidad 0801-1970-03350; actuando en su condición personal, quien en lo sucesivo se denominará **El Consultor**, manifiestan que han convenido en celebrar, como al efecto lo hacen, un Contrato de Prestación de Servicios Profesionales, que estará regido por las cláusulas siguientes:

**PRIMERA: NATURALEZA DE LOS SERVICIOS.** Este Contrato de prestación de servicios profesionales es de naturaleza privada y se regirá por las disposiciones contenidas en el mismo. Por tanto, **El Consultor** expresamente declara y reconoce que no le son aplicables y no tiene derecho a exigir su participación en cualquier plan, arreglo o beneficio otorgado bajo la Ley de Servicio Civil. MCA-Honduras declara que para la ejecución del programa Umbral cuyo objetivo es mejorar la eficiencia y transparencia del Gobierno suscritos entre La Corporación del Desafío del Milenio y el Gobierno de la República de Honduras (agosto de 2013), se hace necesario contratar los servicios profesionales de un consultor que coordine los esfuerzos de fortalecimiento de las funciones macro-fiscales y la implementación de un Marco de Gasto de Mediano Plazo.

**SEGUNDA: DESCRIPCIÓN DE LOS SERVICIOS.** *El Consultor* se compromete a:

- Coordinar los esfuerzos de asesoría técnica dentro de la SEFIN que conduzca a lograr una mejora en la gestión de las finanzas públicas mediante una adecuada implementación y sostenibilidad de un Marco de Gastos de Mediano Plazo y el fortalecimiento de la gestión macro-fiscal de SEFIN, así como una mayor eficiencia en el uso de recursos externos orientados al fortalecimiento de SEFIN.
- Elaborar el Plan de Trabajo para SEFIN a fin de lograr formulación del MGMP. Para lo cual deberá:
  - Investigar, recopilar y contrastar iniciativas de apoyo a SEFIN de otros organismos donantes en el tema de MGMP.
  - Establecer proceso que coordine las diferentes áreas de la SEFIN para la elaboración, implementación y uso estratégico del MGMP.
  - Revisar y sugerir las modificaciones del marco legal requeridas para la implementación del MGMP.
  - Consolidar y orientar las asistencias técnicas con objetivos de fortalecimiento Macro-Fiscal a fin de lograr una mayor eficiencia en el uso de las mismas para el fortalecimiento de capacidades de la SEFIN.
- Diagnóstico de mecanismos de cooperación interinstitucional entre SEFIN/Dirección Ejecutiva de Ingresos/Banco Central de Honduras en la gestión de las finanzas públicas específicamente en la elaboración e implementación del MGMP.
- Llevar a cabo otras tareas relacionadas exclusivamente a esta consultoría y delegadas por la Viceministra de Crédito e Inversión Pública de la Secretaría de Finanzas y/o de la Directora del Programa Umbral.





**TERCERA: LINEAS DE REPORTE**

La MCA-H es la organización contraparte del GdH para el Programa Umbral, entidad responsable de firmar los contratos y desembolsar los fondos de la MCC.

La SEFIN es la institución beneficiada y es la contraparte diaria para el Consultor. La SEFIN mediante la Sub Secretaria de Crédito e Inversión Pública de SEFIN y la Directora del Programa Umbral, administrarán los servicios de consultoría y proveerán al consultor toda información y logística relevante que necesite para ejecutar su trabajo.

Asimismo; el *Consultor* informará al MCA-H todo lo relativo con especificaciones contractuales y administrativas.

**CUARTA: LUGAR DE PRESTACION DE SERVICIOS**

*El Consultor* prestará sus servicios en las instalaciones de la SEFIN quien le proveerá de espacio de trabajo y de computadora y en MCA-H.

**QUINTA: VALIDEZ Y DURACIÓN DEL CONTRATO.**

El presente contrato tendrá validez una vez suscrito por las partes contratantes. La duración será contada a partir del **10 de Octubre 2014 al 15 de diciembre de 2014.**

**SEXTA:**

**HONORARIOS O MONTO DEL CONTRATO.** *El Consultor* devengará por sus servicios profesionales la cantidad de **Nueve Mil Quinientos Dólares con 00/100(US\$9,500.00)**, debiendo presentar al efecto una factura por sus servicios profesionales para su cancelación, con la correspondiente retención del 12.5% que se hará basándose en lo dispuesto en el artículo 50 reformado de la Ley del Impuesto Sobre la Renta.

|                 |                                                                                           |           |
|-----------------|-------------------------------------------------------------------------------------------|-----------|
| 7 de Noviembre  | Borrador de Plan de Trabajo para SEFIN                                                    | US\$3,800 |
| 15 de Diciembre | Finales de Plan de Trabajo para SEFIN y de Diagnóstico de Cooperación interinstitucional. | US\$5,700 |

*El Consultor* solo tendrá derecho a recibir los pagos expresamente acordados y con la periodicidad establecida en esta Cláusula Cuarta.

**SEPTIMA:**

**VIÁTICOS Y GASTOS DE VIAJE.** MCA Honduras proporcionará a *El Consultor*, cuando fuere procedente, el pago de viáticos y gastos de viaje dentro y fuera del país de conformidad con el Reglamento de Viáticos que se establezca oportunamente para estos efectos, en el grado y categoría que corresponda. Los viajes serán autorizados por MCC.

**OCTAVA:**

**RESOLUCIÓN DE CONTRATO.** Este Contrato podrá terminarse por las siguientes causas y sin ninguna responsabilidad para MCA Honduras:

- 1) Por mutuo consentimiento de las partes;
- 2) Por muerte del *Consultor* o incapacidad física o mental del mismo, que haga imposible el cumplimiento del Contrato;
- 3) Por decisión unilateral de MCA Honduras, obligándose la Dirección Ejecutiva a dar el aviso correspondiente con quince (15) días de anticipación;
- 4) Por incumplimiento de *El Consultor* de las obligaciones contraídas;
- 5) Cuando *El Consultor* sea condenado por los Juzgados o Tribunales con privación de su libertad por delitos cometidos;
- 6) Por caso fortuito o fuerza mayor;



- 7) Cuando MCA Honduras pierda la confianza en *El Consultor* en la prestación de sus servicios profesionales;
- 8) Por todo daño material causado dolosamente a los edificios, obras, mobiliario o equipo, vehículos, instrumentos y demás objetos relacionados;
- 9) Por prestar sus servicios profesionales con grave negligencia que ponga en peligro la seguridad de las personas o de las cosas;
- 10) Por cualquier acto inmoral o delictuoso que *El Consultor* cometa en el establecimiento o lugar donde presta sus servicios profesionales, debidamente comprobado ante la autoridad competente;
- 11) Por revelar o dar a conocer asuntos de carácter reservado en perjuicio de MCA Honduras;
- 12) Por inhabilidad, negligencia o ineficiencia manifiesta de *El Consultor* que haga imposible el cumplimiento del Contrato.

**NOVENA:** **PAGOS POR TERMINACIÓN DEL CONTRATO.** Excepto por lo establecido por ley, *El Consultor*, ni sus beneficiarios, cesionarios o su sucesión tendrán derecho o reclamo alguno bajo este Contrato para recibir cesantía o cualquier otra compensación en virtud que a través del mismo no se está generando una relación de trabajo.

**DECIMA:** **EXCLUSIVIDAD DE SERVICIOS.** *El Consultor* no podrá proveer directa ni indirectamente, servicios a ninguna persona u organización que se comprometa en actividades que generen conflicto o interfieran significativamente con la leal y oportuna ejecución de los deberes de *El Consultor* según este Contrato, sin el consentimiento previo de MCA-Honduras. Esta prohibición excluye cualquier servicio ejecutado por *El Consultor* bajo la dirección del MCA Honduras.

*El Consultor* manifiesta que no está sujeta a ningún acuerdo, contrato, compromiso o política de un tercero que le prevenga o prohíba cumplir con las obligaciones a las cuales se compromete en este contrato. Asimismo, *El Consultor* acuerda no suscribir ningún contrato, compromiso o sujetarse a cualquier política que obstaculice el cumplimiento de las obligaciones acordadas en el Contrato.

**DECIMA PRIMERA:** **CONFLICTO DE INTERESES.** *El Consultor* manifiesta que a su mejor saber y entender ha revelado completamente a MCA Honduras cualquier circunstancia mediante la cual, el, su cónyuge y parientes hasta tercer grado de consanguinidad (incluyendo sus cónyuges, hijos y parientes hasta tercer grado de consanguinidad) tienen o podrían tener conflictos de interés con MCA Honduras. *El Consultor* revelará completamente a MCA Honduras, cualquier circunstancia que pueda surgir durante la prestación de los servicios profesionales. *El Consultor* manifiesta que cumplirá totalmente con las políticas y prácticas de MCA-Honduras relacionada con conflictos de intereses y con los de MCC, en particular "Policy on Prevention, Detection, and Remediation of Fraud and Corruption" que se encuentra en la página de web de MCC a: <http://www.mcc.gov/pages/docs/doc/policy-fraud-and-corruption>.

**DECIMA SEGUNDA:** **PAGOS INDEBIDOS.** *El Consultor* no pagará ni permitirá se efectúen pagos de cualquier remuneración en beneficio de ningún funcionario gubernamental, salvo los pagos requeridos o permitidos por la ley aplicable. *El Consultor*, directa o indirectamente, no deberá:





- (a) Hacer o permitir ninguna contribución, regalo, soborno, rebaja, recompensa, pago inducido, o cualquier otro pago a cualquier persona o entidad, privada o pública, sin consideración de la forma, sea en dinero, propiedades o servicios:
- (i) Para obtener un trato favorable para negocios concretados;
  - (ii) Para pagar por un trato favorable en negocios concretados;
  - (iii) Para obtener concesiones especiales o para concesiones especiales ya obtenidas; o bien,
  - (iv) En violación de cualquier requerimiento legal; o,
- (b) Establecer o mantener cualquier fondo o bien que no esté debidamente acreditado en los libros o registros de MCA Honduras. *El Consultor* deberá cumplir con el Decreto de 1977 sobre "Prácticas de Corrupción en el Extranjero" de los Estados Unidos de América, conocido como el "FCPA". *El Consultor* no tomará parte de ninguna acción que viole ninguna ley de los Estados Unidos de América. *El Consultor* se familiarizará por su cuenta de los requerimientos del "FCPA" que desconozca a la fecha.

**DECIMA**

**TERCERA:** **LEYES APLICABLES.** Las partes manifiestan expresamente que dada la naturaleza de este contrato, el mismo estará regido por sus propias disposiciones y, supletoriamente por las disposiciones contenidas en el Convenio de Donación del Programa Umbral y por la Ley de la Cuenta del Desafío del Milenio, además de los reglamentos internos que se emitan al efecto, y en su defecto, las normas del Código Civil vigente. Asimismo, las partes manifiestan expresamente que no será aplicable a este contrato la Ley de Servicio Civil que rige a los servidores públicos del Estado.

**DECIMA**

**CUARTA:** **CESION.** *El Consultor* no podrá ceder o delegar el Contrato, o alguno de los derechos, deberes, obligaciones e intereses bajo el mismo.

**DECIMA**

**QUINTA:** **PROVISIONES ADICIONALES:** Aplican a esta Contrato las Provisiones Adicionales establecidas en el Anexo A.

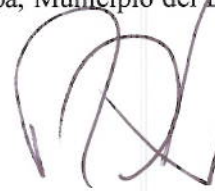
**DECIMA**

**SEXTA:** **ACEPTACIÓN DE CONDICIONES.** Ambas partes aceptan los términos del presente contrato, comprometiéndose al fiel cumplimiento del mismo.

En fe de lo cual, firman el presente Contrato en la Ciudad de Tegucigalpa, Municipio del Distrito Central a los 15 días del mes de octubre del año 2014.

  
**Marco Antonio Bográn**  
**EL CONTRATANTE EJECUTIVO**



  
**Ralph Oberholzer**  
**EL CONSULTOR**

## **Anexo A: Additional Provisions**

### **General Provisions**

Capitalized terms that are used but not defined in this Annex shall have the meaning given to them in the agreement to which this Annex is attached and that certain Millennium Challenge Compact by and between the United States of America, acting through MCC, and the Government, signed in [City] on [Date], as may be amended from time to time.

The Client is responsible for the oversight and management of the implementation of the Compact on behalf of the Government and intends to apply a portion of the proceeds of the Compact to eligible payments under the Contract, provided that (a) such payments will only be made at the request of and on behalf of the Client and as authorized by the Fiscal Agent, (b) MCC shall have no obligations to the Consultant under the Compact or the Contract, (c) such payments will be subject, in all respects, to the terms and conditions of the Compact, and (d) no party other than the Government and the Client shall derive any rights from the Compact or have any claim to MCC Funding.

#### **A. MCC Status; Reserved Rights; Third-Party Beneficiary**

1. MCC Status. MCC is a United States Government corporation acting on behalf of the United States Government in the implementation of the Compact. As such, MCC has no liability under the Contract and is immune from any action or proceeding arising under or relating to the Contract. In matters arising under or relating to the Contract, MCC is not subject to the jurisdiction of the courts or any other juridical or other body of any jurisdiction.

#### **2. MCC Reserved Rights.**

(a) Certain rights are expressly reserved to MCC under the Contract, the Compact and other related Compact documents, including the right to approve the terms and conditions of the Contract, as well as any amendments or modifications hereto, and the right to suspend or terminate the Contract.

(b) MCC, in reserving such rights under the Contract, the Compact or other related Compact documents, has acted solely as a funding entity to assure the proper use of United States Government funds, and any decision by MCC to exercise or refrain from exercising these rights shall be made as a funding entity in the course of funding the activity and shall not be construed as making MCC a party to the Contract.

(c) MCC may, from time to time, exercise its rights, or discuss matters related to the Contract with the Parties or the Government, as appropriate, jointly or separately, without thereby incurring any responsibility or liability to any party.

(d) Any approval (or failure to approve) or exercise of (or failure to exercise) any rights by MCC shall not bar the Government, the Client, MCC or any other person or entity from asserting any right against the Consultant, or relieve the Consultant of any liability which the Consultant might otherwise have to the Government, the Client, MCC, or any other person or



entity. For the purposes of this clause (d), MCC shall be deemed to include any MCC officer, director, employee, affiliate, contractor, agent or representative.

3. Third-Party Beneficiary. MCC shall be deemed to be a third-party beneficiary under the Contract.

#### **B. Limitations on the Use or Treatment of MCC Funding**

The use and treatment of MCC Funding in connection with the Contract does not, and shall not, violate any limitations or requirements specified in the Compact or any other relevant agreement or Implementation Letter or applicable Laws or United States Government policy. No MCC Funding shall be used for military purposes, for any activity likely to cause a substantial loss of United States jobs or a substantial displacement of United States production, to support any activity likely to cause a significant environmental, health or safety hazard, or to fund abortions or involuntary sterilizations as a method of family planning. MCC Funding shall be free from the payment or imposition of all Taxes as set forth in the Compact.

#### **C. Procurement**

The Consultant shall ensure that all procurements of goods, works or services under, related to or in furtherance of the Contract shall be consistent with the general principles set forth in the Compact and in the MCC Program Procurement Guidelines from time to time in effect as posted on the MCC website at [www.mcc.gov](http://www.mcc.gov). The Consultant shall comply with the eligibility requirements related to prohibited source or restricted party provisions in accordance with U.S. Laws, regulations and policy, applicable World Bank policies or guidelines and in accordance with other eligibility requirements as may be specified by MCC or the Client.

#### **D. Reports and Information; Access; Audits; Reviews**

Reports and Information. The Consultant shall maintain such books and records and provide such reports, documents, data or other information to the Client in the manner and to the extent required by the Compact or related documents, and as may be reasonably requested by the Client from time to time in order to comply with its reporting requirements arising under the Compact or related documents. MCC may freely use any information it receives in any report or document provided to it in any way that MCC sees fit. The provisions of the Compact and related documents that are applicable to the Government in this regard shall apply, *mutatis mutandis*, to the Consultant as if the Consultant were the Government under the Compact.

Access; Audits and Reviews. Upon MCC's request, the Consultant shall permit authorized representatives of MCC, an authorized Inspector General of MCC, the United States Government Accountability Office, any auditor responsible for an audit contemplated by the Compact or conducted in furtherance of the Compact, and any agents or representatives engaged by MCC or the Government to conduct any assessment, review or evaluation of the Program, the opportunity to audit, review, evaluate or inspect activities funded by MCC Funding. The provisions of the Compact and related documents that are applicable to the Government in this regard shall apply, *mutatis mutandis*, to the Consultant as if the Consultant were the Government under the Compact.



Application to Providers. The Consultant shall ensure the inclusion of the applicable audit, access and reporting requirements from the Compact in its contracts or agreements with other providers in connection with the Contract.

**E. Compliance with Anti-Corruption, Anti-Money Laundering, Terrorist Financing, and Trafficking in Persons Statutes, and Other Restrictions**

1. The Consultant shall ensure that no payments have been or will be made by the Consultant to any official of the Government, the Client, or any third party (including any other government official) in connection with the Contract in violation of the United States Foreign Corrupt Practices Act of 1977, as amended (15 U.S.C. 78a et seq.) (the “FCPA”) or that would otherwise be in violation of the FCPA if the party making such payment were deemed to be a United States person or entity subject to the FCPA, or similar statute applicable to the Contract, including any local Laws. The Consultant affirms that no payments have been or will be received by any official, employee, agent or representative of the Consultant in connection with the Contract in violation of the FCPA or that would otherwise be in violation of the FCPA if the party making such payment were deemed to be a United States person or entity subject to the FCPA, or similar statute applicable to the Contract, including any local Laws.

2. The Consultant shall not provide material support or resources directly or indirectly to, or knowingly permit MCC Funding to be transferred to, any individual, corporation or other entity that the Consultant knows, or has reason to know, commits, attempts to commit, advocates, facilitates, or participates in any terrorist activity, or has committed, attempted to commit, advocated, facilitated or participated in any terrorist activity, including, but not limited to, the individuals and entities (i) on the master list of Specially Designated Nationals and Blocked Persons maintained by the U.S. Department of Treasury’s Office of Foreign Assets Control, which list is available at [www.treas.gov/offices/enforcement/ofac](http://www.treas.gov/offices/enforcement/ofac), (ii) on the consolidated list of individuals and entities maintained by the “1267 Committee” of the United Nations Security Council, (iii) on the list maintained on [www.sam.gov](http://www.sam.gov), or (iv) on such other list as the Client may request from time to time. For purposes of this provision, “material support and resources” includes currency, monetary instruments or other financial securities, financial services, lodging, training, expert advice or assistance, safe houses, false documentation or identification, communications equipment, facilities, weapons, lethal substances, explosives, personnel, transportation, and other physical assets, except medicine or religious materials.

3. The Consultant shall ensure that its activities under the Contract comply with all applicable U.S. Laws, regulations, executive orders, and policies regarding money laundering, terrorist financing, trafficking in persons, U.S. sanctions Laws, restrictive trade practices, boycotts, and all other economic sanctions promulgated from time to time by means of statute, executive order, regulation or as administered by the Office of Foreign Assets Control of the United States Treasury Department or any successor governmental authority, including, 18 U.S.C. §1956, 18 U.S.C. §1957, 18 U.S.C. §2339A, 18 U.S.C. §2339B, 18 U.S.C. §2339C, 18 U.S.C. §981, 18 U.S.C. §982, Executive Order 13224, 15 C.F.R. Part 760, and those economic sanctions programs enumerated at 31 C.F.R. Parts 500 through 598 and shall ensure that its activities under the Contract comply with any policies and procedures for monitoring operations to ensure compliance, as may be established from time to time by MCC, the Client, the Fiscal Agent, or the Bank, as may be applicable. The Consultant shall verify, or cause to be verified, appropriately any individual, corporation or other entity with access to or recipient of funds,



which verification shall be conducted in accordance with the procedures set out in Part 10 of the MCC Program Procurement Guidelines (Eligibility Verification Procedures) that can be found on MCC's website at [www.mcc.gov](http://www.mcc.gov). The Consultant shall (A) conduct the monitoring referred to in this paragraph on at least a quarterly basis, or such other reasonable period as the Client or MCC may request from time to time and (B) deliver a report of such periodic monitoring to the Client with a copy to MCC.

4. Other restrictions on the Consultant shall apply as set forth in the Compact or related documents with respect to any activities in violation of other applicable United States Laws, regulations, executive orders, or policies, any misconduct injurious to MCC or the Client, any activity contrary to the national security interests of the United States or any other activity that materially and adversely affects the ability of the Government or any other party to effectively implement, or ensure the effective implementation of, the Program or any Project or to otherwise carry out its responsibilities or obligations under or in furtherance of the Compact or any related document or that materially and adversely affects the Program assets or any Permitted Account.

#### **F. Publicity, Information, and Marking**

1. The Consultant shall cooperate with the Client and the Government to provide the appropriate publicity to the goods, works and services provided under the Contract, including identifying Program activity sites and marking Program assets as goods, works and services funded by the United States Government, acting through MCC, all in accordance with the MCC Standards for Global Marking available on the MCC website at <http://www.mcc.gov>; provided, however, that any press release or announcement regarding MCC or the fact that MCC is funding the Program or any other publicity materials referencing MCC, shall be subject to MCC's prior written approval and must be consistent with any instructions provided by MCC from time to time in relevant Implementation Letters.

2. Upon the termination or expiration of the Compact, the Consultant shall, upon MCC's request, cause the removal of any such markings and any references to MCC in any publicity materials.

#### **G. Insurance**

The Consultant shall obtain insurance, performance bonds, guarantees or other protections appropriate to cover against risks or liabilities associated with performance of the Contract. The Consultant shall be named as payee on any such insurance and the beneficiary of any such performance bonds and guarantees. The Client, and at MCC's request MCC, shall be named as additional insureds on any such insurance or other guarantee, to the extent permissible under applicable Laws. The Consultant shall ensure that any proceeds from claims paid under such insurance or any other form of guarantee shall be used to replace or repair any loss or to pursue the procurement of the covered goods, works and services; provided, however, that, at MCC's election, such proceeds shall be deposited in an account as designated by the Client and acceptable to MCC or as otherwise directed by MCC.

#### **H. Conflict of Interest**

The Consultant shall ensure that no officer, director, employee, affiliate, contractor, subcontractor, agent, advisor, or representative of the Consultant participates in the selection,